



Long Thành, ngày 15 tháng 01 năm 2018.

QUYẾT ĐỊNH ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ

Căn cứ Điều 48, 217, 218, 219 và khoản 2 Điều 273 Bộ luật tố tụng dân sự.

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm.

Xét thấy: Nguyên đơn-bà Lê Hữu Tuyết T có đơn xin rút yêu cầu khởi kiện về việc tranh chấp hợp đồng thuê quyền sử dụng đất đối với bà Mai Thị M đề ngày 15/01/2018. Xét việc rút đơn khởi kiện của bà Lê Hữu Tuyết T là hoàn toàn tự nguyện, phù hợp điểm c khoản 1 Điều 217 Bộ luật tố tụng dân sự.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 306/2017/TLST-DS ngày 18 tháng 12 năm 2017 về việc “Tranh chấp hợp đồng thuê quyền sử dụng đất” giữa các đương sự:

- *Nguyên đơn:* Bà **Lê Hữu Tuyết T**, sinh năm 1953.

Địa chỉ: 332 Lê Duẩn, thị trấn Long Thành, huyện Long Thành, tỉnh Đồng Nai.

- *Bị đơn:* Bà **Mai Thị M**, sinh năm 1994.

Địa chỉ: 113, ấp Long Khánh 1, xã Tam Phước, thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai.

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

Các đương sự có quyền khởi kiện lại vụ án theo quy định pháp luật.

Về án phí: Hoàn trả số tiền tạm ứng án phí 1.500.000đ do bà Lê Hữu Tuyết T nộp ngày 15/12/2017 theo biên lai thu số 005225 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Long Thành.

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nơi nhận:

- Đương sự;
- VKS ND cùng cấp;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Trí Hoàng